

Số: 05/2017/QĐST-DS

Đ, ngày 09 tháng 8 năm 2017

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 01 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 15/2017/TLST-DS ngày 12 tháng 7 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận của các đương sự không trái quy định của pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ông Trần Hùng P, sinh năm 1968; địa chỉ: Thôn 2, xã H, huyện Đ, tỉnh Gia Lai.

Bị đơn: Ông Nguyễn Đức Dũng, sinh năm 1977; địa chỉ: Thôn 3, xã H, huyện Đ, tỉnh Gia Lai.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Nguyễn Đức D thừa nhận có đốt rẫy mía làm thiệt hại của ông Trần Hùng P các tài sản gồm: 07 trụ thanh long ruột đỏ; 20 cây dứa xiêm và 50 cây huỳnh đàn.

Giữa ông Trần Hùng P và ông Nguyễn Đức D thỏa thuận: Ông Nguyễn Đức D bồi thường cho ông Trần Hùng P số tiền 10.000.000 đồng. Ông D đã trả xong cho ông P 3.000.000 đồng; ông D còn phải trả cho ông P số tiền 7.000.000 đồng.

Thời hạn trả: Đến hết ngày 30/10/2017 ông Nguyễn Đức D phải có trách nhiệm trả hết số tiền 7.000.000 đồng (Bảy triệu đồng) cho ông Trần Hùng P.

Kể từ ngày người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án, nếu người phải thi hành án không chịu thi hành khoản tiền trên, thì hàng tháng còn phải trả cho người được thi hành án tiền lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả với mức lãi suất được xác định theo thỏa thuận của các bên nhưng không được vượt quá lãi suất giới hạn theo quy định tại khoản 1 Điều 468 của Bộ luật dân sự 2015, nếu không có thỏa thuận thì mức lãi suất được xác định

bằng 50% mức lãi suất giới hạn quy định tại khoản 1 Điều 468 của Bộ luật dân sự 2015 tại thời điểm thanh toán.

Về án phí: Ông Nguyễn Đức D tự nguyện chịu 175.000 đồng (*Một trăm bảy mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm. Ông Nguyễn Đức D chưa nộp án phí.

Ông Trần Hùng P không phải chịu án phí; trả lại cho ông Trần Hùng P số tiền tạm ứng án phí mà ông P đã nộp là 375.000 đồng (Ba trăm bảy mươi lăm nghìn đồng) theo biên lai thu tiền tạm ứng phí, lệ phí Tòa án số 0004138 ngày 12/7/2017 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Đak Pơ, tỉnh Gia Lai.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo qui định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Gia Lai;
- VKSND huyện Đ;
- Chi cục THADS huyện Đ;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Lê Ngọc Bình